

## 選民教育地方選舉版本：

### 民選官員的職責：

#### 市長

市長通常負責其城市或城鎮的日常行政工作，並與立法機構合作制定法律。他們負責主持市議會會議，發揮領導作用，接受選民的意見，並作出商業決策

#### 市議會/民選委員會

市議員對選舉他們的公民負責，並對公民的要求作出回應。根據市憲章和州法，他們可能履行以下職能：

- 審核和批准年度預算
- 確定長期和短期目標和優先事項
- 監督當地公職人員的表現
- 制定稅率
- 簽訂法律合約
- 通過法令和決議
- 修改市憲章
- 透過分區法規範土地使用
- 透過許可和法規規範商業活動
- 規範公共健康和 safety
- 向居民傳達政策和計劃
- 回應選民的需求和投訴
- 在其他級別政府機構中代表社區

#### 學校委員會

學校委員會對學校系統進行監督和負責，確定系統的發展方向，並制定標準，以便確定是否達到其目標和實現其政策。

職責：

- 聘用/評估教育局長
- 設置學區預算
- 制定教育目標和政策
- 維護教育工作者、學生和居民的權利

### 重要日期

登記投票截止日期：2021 年 10 月 13 日

初選：2021 年 9 月 14 日上午 7 時至下午 8 時

選舉日期：2021 年 11 月 2 日上午 7 時至下午 8 時

## 我如何登記投票？

如需在麻薩諸塞州投票，必須是美國公民、麻薩諸塞州居民，並且在選舉日當天或之前年滿 18 歲。

登記截止日期為選舉前 20 天。選民可以在線上、郵寄或親自到任何登記辦公室或機動車輛登記處登記。登記時須出示身份證。以下是可接受的身份證形式：

- 有效駕照
- 州政府頒發的身份證
- 當前公用事業賬單
- 銀行對賬單
- 薪資單
- 政府簽發的支票
- 任何其他顯示選民姓名和地址的政府文件

## 誰有資格參加缺席投票？

如果選民由於以下原因之一無法在選舉日前往投票站投票，則有資格在選舉中缺席投票：

- 選民在選舉日將不在其所在城市或城鎮。
- 選民因身體殘障無法前往投票站。
- 選民因宗教信仰無法前往投票站。
- 如需缺席投票，必須在選舉前一天中午以前收到申請表。必須在選舉日投票站關閉前交回選票。

## 我在哪裏投票？

- 所有投票選區都根據家庭住址確定
- 請查閱麻薩諸塞州州務卿網站，查找您的投票選區：
  - <https://www.sec.state.ma.us/ele/eleidx.htm>